



Βρυξέλλες, 7 Ιουλίου 2023
(OR. en)

11420/23

ENER 425
COLAC 79

ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΣΗΜΕΙΟΥ «I/A»

Αποστολέας:	Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου
Αποδέκτης:	Επιτροπή των Μονίμων Αντιπροσώπων (1ο Τμήμα) / Συμβούλιο
Θέμα:	Μνημόνιο συνεννόησης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας της Αργεντινής για τη συνεργασία όσον αφορά την ενέργεια – Εξουσιοδότηση για διαπραγμάτευση μη δεσμευτικής πράξης

1. Στις 18 Απριλίου 2023, η Επιτροπή ενημέρωσε την Ομάδα «Ενέργεια» για την πρόθεσή της να διαπραγματευτεί μνημόνιο συνεννόησης για τη συνεργασία όσον αφορά την ενέργεια με τη Δημοκρατία της Αργεντινής, με σκοπό την υπογραφή του, εξ ονόματος της ΕΕ, πριν από τη σύνοδο κορυφής ΕΕ-Λατινικής Αμερικής / Καραϊβικής τον Ιούλιο του 2023¹.
2. Η Ομάδα «Ενέργεια» συζήτησε την προσέγγιση που πρότεινε η Επιτροπή, νοουμένου ότι η Επιτροπή θα ενημερώσει την Ομάδα σχετικά με την πρόοδο των διαπραγματεύσεων με τη Δημοκρατία της Αργεντινής και θα επανέλθει στο Συμβούλιο στο τέλος της διαπραγματευτικής διαδικασίας προκειμένου να ζητήσει την εξουσιοδότηση του Συμβουλίου για την υπογραφή του μνημονίου συνεννόησης εξ ονόματος της ΕΕ.

¹ WK 4324/23.

3. Στις 12 Ιουνίου 2023, το Συμβούλιο εξουσιοδότησε την Επιτροπή να διαπραγματευτεί εκ μέρους της ΕΕ ένα τέτοιο μνημόνιο συνεννόησης (ST 8347/23).
4. Στις 6 Ιουλίου 2023, η Ομάδα «Ενέργεια» συζήτησε το κείμενο του μνημονίου ως έχει στο έγγραφο ST 11188/23. Υπήρξαν κάποιες πρόσθετες προτάσεις διατύπωσης του κειμένου. Ως εκ τούτου, το κείμενο αναθεωρήθηκε και η τελική του έκδοση υποβλήθηκε στην Ομάδα «Ενέργεια» για άτυπη γραπτή διαβούλευση. Κατά τη διάρκεια της διαβούλευσης, οι αντιπροσωπίες δεν διατύπωσαν πρόσθετες παρατηρήσεις. Το τελικό κείμενο περιλαμβάνεται στο έγγραφο ST 11635/23.
5. Βάσει των ανωτέρω καλείται η Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων:
 - να επιβεβαιώσει τη συμφωνία της επί του κειμένου του μνημονίου συνεννόησης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας της Αργεντινής, ως έχει στο έγγραφο ST 11635/23,
 - να καλέσει το Συμβούλιο να εξουσιοδοτήσει την υπογραφή του μνημονίου συνεννόησης μεταξύ της ΕΕ και της Αργεντινής, ως έχει στο έγγραφο ST 11635/23, με την επιφύλαξη πιθανών μικρών προσαρμογών ως αποτέλεσμα των διαπραγματεύσεων με τους σχετικούς εταίρους, αλλά χωρίς αλλαγές επί της ουσίας.